



DEMIDÉK

KLEURENKAART / CARTE DES COULEURS



KIEST U VOOR HOUT, DAN KIEST U VOOR JOTUN!
L'EXPÉRIENCE ET LA QUALITÉ NORVÉGIENNE





BUITENLEVEN - EN PLEIN AIR

Van het buitenleven geniet je het meest als het lekker weer is. Liggend in de zon, met een boek, heerlijke maaltijd of genietend met vrienden als de zon ondergaat. Een mooi verzorgd terras hoort daarbij. Niet alleen overdag moet het terras er mooi uitzien, ook 's avonds en tijdens slecht weer moet het terras bestand zijn tegen alle weersinvloeden.

De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYSR is nu nog beter bestand tegen algengroei, schimmels en regen. Ook droogt het product nu nog sneller. De ondergrond kan al een heftige regenbui weerstaan slechts één uur na de behandeling. Handig in de dagen met onvoorspelbaar weer. Slechts één laag zorgt al voor een mooie tint en een goede bescherming. Dus kies een kleur uit deze kleurenkaart en geniet van de zomer!

Etre à l'extérieur, c'est ce que vous appréciez le plus quand le temps est beau. Lézarder au soleil avec un livre ou partager ce délicieux repas avec des amis ou encore rêver devant le coucher du soleil tout en profitant de votre magnifique terrasse en bois. Non seulement pendant la journée, la terrasse doit être belle et accueillante, mais la nuit ou par mauvais temps, la terrasse doit résister à toutes les conditions météorologiques néfastes.

Le nouveau DEMIDEKK TERRASSLASYSR est encore plus résistant aux algues, mousses et champignons, et aux eaux de pluie. Le produit sèche encore plus rapidement après son application. Le substrat résiste à une forte pluie, seulement une heure après le traitement. On doit donc l'appliquer sur un bois sec. Une seule couche offre une bonne protection et colore votre terrasse dans la teinte de votre choix. Choisissez votre couleur dans ce nuancier et profitez pleinement de votre terrasse tout l'été.



Nina Klæboe Mørkve
Kleurenmanager Jotun
Première coloriste chez Jotun

KLEURKEUZE CHOIX DE LA COULEUR



Om een goede kleurkeuze te maken voor het terras is het van belang te kijken naar de omgeving. Zorg dat de kleur overeenkomt met de hoofdkleur van het huis of de natuurlijke omgeving. Het belangrijkste is het om een kleur te kiezen die sfeer geeft tijdens de mooie zomerdagen.

Quelle couleur choisir? Soit une couleur en harmonie avec l'environnement, soit en accord avec les menuiseries de la maison ou encore selon votre fantaisie. Il est important que vous vous y sentiez à l'aise pour profiter pleinement de cet espace à l'air libre qui prolonge le confort de votre maison.

KLEUREN COULEURS

Alle kleuren van DEMIDEKK TERRASSLASYR zijn ontwikkeld om het hout te beschermen en te verfraaien. In deze kleurenkaart vindt u de meest gekozen kleuren. Meer kleuren kunt u bekijken bij onze verkooppunten.

Les couleurs du DEMIDEKK TERRASSLASYR sont conçues pour protéger et décorer les sols en bois tendre des terrasses ou des balcons, des margelles et des escaliers extérieurs. Dans cette carte des couleurs nous reprenons les teintes les plus souvent choisies. D'autres teintes vous sont proposées dans les points de vente Jotun Multicolor.



10073 **ALTKIEFER**



10077 **KIEFER**



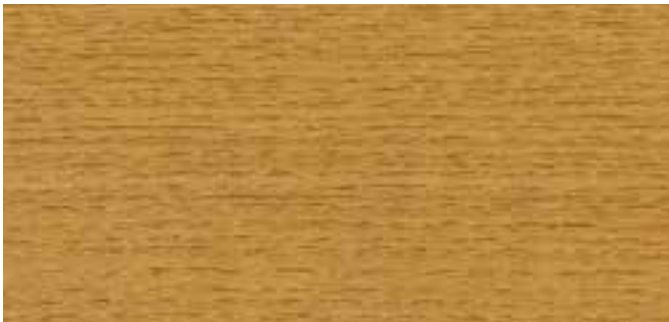
0935 **SIBIRISCHE LÄRCHE**



0623 **BURMATEAK**



10006 **EICHE**



10083 **EICHE ANTIK**



10009 **EICHE DUNKEL**



0909 **KASTANIE**



9053 **HONNING**



0810 **HEIGUL**



0678 **FURU**



9708 **SKOG**



9051 **MAHOGNY**



9124 **RØDHETTE**



0676 **TJÆREBRUN**



90000 **TERRASSEBRUN**



9073 **SHIMMERGRÅ**



0637 **NY STENGRÅ**



0601 **GUL**



9052 **EKSOTISK TRE**



9710 **TERRASSEGRÅ**



9701 **TERRASSEGRØNN**



0932 **ORANGE**



90001 **FJELLBRIS**



9706 **SVABERG**



90002 **GRÅSVART**



10041 **SIGNALROT**



9072 **NATURGRÅ**



9050 **STRÅ**



0683 **SOTGRÅ**



0955 **SIGNALBLAU**



9074 **NORDISK TRE**



9707 **GRÅSTEIN**



0675 **SETERBRUN**



0631 **NATURAL WOOD**



Huis / Maison: 1453 BOMULL
Terras / Terrasse: 0683 SOTGRÄ

NIEUW EN VERBETERD NOUVELLE FORMULE AMÉLIORÉE



De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYR geeft een nog betere bescherming tegen algen en schimmels.

Le DEMIDEKK TERRASSLASYR 'nouvelle formule' protège encore mieux votre terrasse contre les algues et les moisissures.



De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYR droogt snel, een nieuw behandelde ondergrond is al bestand tegen regen slechts één uur na het aanbrengen.

Le nouveau DEMIDEKK TERRASSLASYR sèche plus rapidement. Une nouvelle surface peinte peut, après seulement une heure, résister à la première pluie.

90000 TERRASSEBRUN

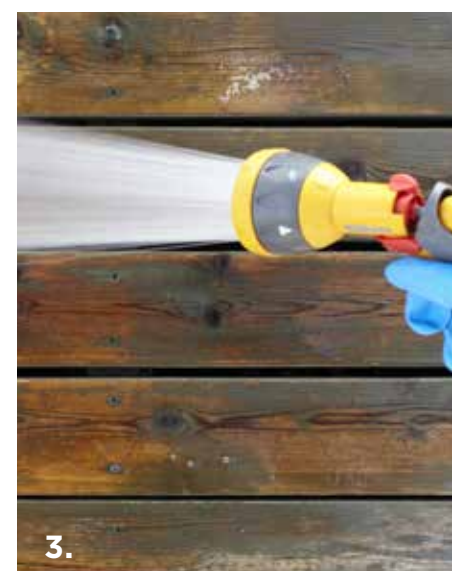
Met slechts één laag is het hout beschermd tegen onze wisselende weerscondities, terwijl de natuurlijke uitstraling van het hout beschermd en benadrukt wordt.

En une seule couche, le bois est protégé même dans nos conditions climatiques très changeantes tout en renforçant l'aspect naturel du bois.





BEHANDELING TRAITEMENT



1. Bevochtig het terras met DEMIDEKK TERRASSFIX en borstel het goed in.
2. Laat het product inwerken voor ongeveer 20 minuten.
3. Spoel met veel water het hout weer schoon.
4. Als het hout droog is; breng de DEMIDEKK TERRASSLASYSR aan, één laag is genoeg.

1. Laver la terrasse avec le DEMIDEKK TERRASSFIX et humidifier la terrasse avec le produit.
2. Laisser agir un quart d'heure environ et ensuite bien brosser avec de l'eau dans le sens des fibres du bois.
3. Rincer abondamment à l'eau claire et bien laisser sécher.
4. Lorsque le bois est sec, appliquer une couche de DEMIDEKK TERRASSLASYSR au pinceau plat (spalter), sur la longueur de la planche, et bien étirer le produit pour une imprégnation homogène.



DEMIDÉKK TERRASSLASYR

- Semidekkende watergedragen alkyd.
- Beits voor terrasvloeren, tuinmeubelen/schuttingen etc.
- Niet filmvormend.
- Waterafstotend.
- Snelle droging.
- Beschermt tegen UV-straling en gaat vergrijzing tegen.

DEMIDÉKK TERRASSLASYR

- *Finition alkyde semicouvrante, en phase aqueuse.*
- *Lasure pour terrasses en bois tendre et matériel de jardin. (pas pour bois exotique)*
- *Non filmogène.*
- *Résiste à l'eau et aux intempéries.*
- *Séchage rapide.*
- *Protection contre les u.v. et la décoloration des bois.*



DEMIDÉKK TERRASSFIX

- 3 in 1 systeem.
- Reinigt, ontkleurt en bleekt.
- Eenvoudig in gebruik.
- Het hout weer als nieuw.

DEMIDÉKK TERRASSFIX

- *Nettoyant 3 en 1.*
- *Décrasse, dégrise et dilate.*
- *Facile à utiliser.*
- *Rénover des vieux bois.*

Op www.norwaycoatings.nl vindt u meer gedetailleerde productinformatie en tips hoe u het beste resultaat kunt bereiken met ons productassortiment.
Sur notre site www.norwaycoatings.be vous trouverez des informations et des conseils pour obtenir les meilleurs résultats avec nos produits.



OFFICIAL IMPORTER OF JOTUN DECORATIVE PAINTS

Norway Coatings B.V.
info@norwaycoatings.nl
www.norwaycoatings.nl
Tel: +31 (0)88-450 5400

Norway Coatings BE/FR

Tel: +32 (0)35 009 181 (NL)
Tel: +32 (0)35 009 182 (FR)



Like us on Facebook
www.facebook.com/norwaycoatings

Verkooppunt / Distributeur

Versie / Version: SEPTEMBER 2022



BUITENLEVEN - EN PLEIN AIR

Van het buitenleven geniet je het meest als het lekker weer is. Liggend in de zon, met een boek, heerlijke maaltijd of genietend met vrienden als de zon ondergaat. Een mooi verzorgd terras hoort daarbij. Niet alleen overdag moet het terras er mooi uitzien, ook 's avonds en tijdens slecht weer moet het terras bestand zijn tegen alle weersinvloeden.

De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYSR is nu nog beter bestand tegen algengroei, schimmels en regen. Ook droogt het product nu nog sneller. De ondergrond kan al een heftige regenbui weerstaan slechts één uur na de behandeling. Handig in de dagen met onvoorspelbaar weer. Slechts één laag zorgt al voor een mooie tint en een goede bescherming. Dus kies een kleur uit deze kleurenkaart en geniet van de zomer!

Etre à l'extérieur, c'est ce que vous appréciez le plus quand le temps est beau. Lézarder au soleil avec un livre ou partager ce délicieux repas avec des amis ou encore rêver devant le coucher du soleil tout en profitant de votre magnifique terrasse en bois. Non seulement pendant la journée, la terrasse doit être belle et accueillante, mais la nuit ou par mauvais temps, la terrasse doit résister à toutes les conditions météorologiques néfastes.

Le nouveau DEMIDEKK TERRASSLASYSR est encore plus résistant aux algues, mousses et champignons, et aux eaux de pluie. Le produit sèche encore plus rapidement après son application. Le substrat résiste à une forte pluie, seulement une heure après le traitement. On doit donc l'appliquer sur un bois sec. Une seule couche offre une bonne protection et colore votre terrasse dans la teinte de votre choix. Choisissez votre couleur dans ce nuancier et profitez pleinement de votre terrasse tout l'été.



Nina Klæboe Mørkve
Kleurenmanager Jotun
Première coloriste chez Jotun

KLEURKEUZE CHOIX DE LA COULEUR



Om een goede kleurkeuze te maken voor het terras is het van belang te kijken naar de omgeving. Zorg dat de kleur overeenkomt met de hoofdkleur van het huis of de natuurlijke omgeving. Het belangrijkste is het om een kleur te kiezen die sfeer geeft tijdens de mooie zomerdagen.

Quelle couleur choisir? Soit une couleur en harmonie avec l'environnement, soit en accord avec les menuiseries de la maison ou encore selon votre fantaisie. Il est important que vous vous y sentiez à l'aise pour profiter pleinement de cet espace à l'air libre qui prolonge le confort de votre maison.

KLEUREN COULEURS

Alle kleuren van DEMIDEKK TERRASSLASYR zijn ontwikkeld om het hout te beschermen en te verfraaien. In deze kleurenkaart vindt u de meest gekozen kleuren. Meer kleuren kunt u bekijken bij onze verkooppunten.

Les couleurs du DEMIDEKK TERRASSLASYR sont conçues pour protéger et décorer les sols en bois tendre des terrasses ou des balcons, des margelles et des escaliers extérieurs. Dans cette carte des couleurs nous reprenons les teintes les plus souvent choisies. D'autres teintes vous sont proposées dans les points de vente Jotun Multicolor.



10073 **ALTKIEFER**



10077 **KIEFER**



0935 **SIBIRISCHE LÄRCH**



0623 **BURMATEAK**



10006 **EICHE**



10083 **EICHE ANTIK**



10009 **EICHE DUNKEL**



0909 **KASTANIE**



9053 **HONNING**



0810 **HEIGUL**



0678 **FURU**



9708 **SKOG**



9051 **MAHOGNY**



9124 **RØDHETTE**



0676 **TJÆREBRUN**



90000 **TERRASSEBRUN**



9073 **SHIMMERGRÅ**



0637 **NY STENGRÅ**



0601 **GUL**



9052 **EKSOTISK TRE**



9710 **TERRASSEGRÅ**



9701 **TERRASSEGRØNN**



0932 **ORANGE**



90001 **FJELLBRIS**



9706 **SVABERG**



90002 **GRÅSVART**



10041 **SIGNALROT**



9072 **NATURGRÅ**



9050 **STRÅ**



0683 **SOTGRÅ**



0955 **SIGNALBLAU**



9074 **NORDISK TRE**



9707 **GRÅSTEIN**



0675 **SETERBRUN**



0631 **NATURAL WOOD**



Huis / Maison: 1453 BOMULL
Terras / Terrasse: 0683 SOTGRÄ

NIEUW EN VERBETERD NOUVELLE FORMULE AMÉLIORÉE



De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYR geeft een nog betere bescherming tegen algen en schimmels.

Le DEMIDEKK TERRASSLASYR 'nouvelle formule' protège encore mieux votre terrasse contre les algues et les moisissures.



De nieuwe DEMIDEKK TERRASSLASYR droogt snel, een nieuw behandelde ondergrond is al bestand tegen regen slechts één uur na het aanbrengen.

Le nouveau DEMIDEKK TERRASSLASYR sèche plus rapidement. Une nouvelle surface peinte peut, après seulement une heure, résister à la première pluie.

90000 TERRASSEBRUN

Met slechts één laag is het hout beschermd tegen onze wisselende weerscondities, terwijl de natuurlijke uitstraling van het hout beschermd en benadrukt wordt.

En une seule couche, le bois est protégé même dans nos conditions climatiques très changeantes tout en renforçant l'aspect naturel du bois.





BEHANDELING TRAITEMENT



1. Bevochtig het terras met DEMIDEKK TERRASSFIX en borstel het goed in.
2. Laat het product inwerken voor ongeveer 20 minuten.
3. Spoel met veel water het hout weer schoon.
4. Als het hout droog is; breng de DEMIDEKK TERRASSLASYR aan, één laag is genoeg.

1. Laver la terrasse avec le DEMIDEKK TERRASSFIX et humidifier la terrasse avec le produit.
2. Laisser agir un quart d'heure environ et ensuite bien brosser avec de l'eau dans le sens des fibres du bois.
3. Rincer abondamment à l'eau claire et bien laisser sécher.
4. Lorsque le bois est sec, appliquer une couche de DEMIDEKK TERRASSLASYR au pinceau plat (spalter), sur la longueur de la planche, et bien étirer le produit pour une imprégnation homogène.



DEMIDEKK TERRASSLASYR

- Semidekkende watergedragen alkyd.
- Beits voor terrasvloeren, tuinmeubelen/schuttingen etc.
- Niet filmvormend.
- Waterafstotend.
- Snelle droging.
- Beschermt tegen UV-straling en gaat vergrijzing tegen.

DEMIDEKK TERRASSLASYR

- *Finition alkyde semicouvrante, en phase aqueuse.*
- *Lasure pour terrasses en bois tendre et matériel de jardin. (pas pour bois exotique)*
- *Non filmogène.*
- *Résiste à l'eau et aux intempéries.*
- *Séchage rapide.*
- *Protection contre les u.v. et la décoloration des bois.*



DEMIDEKK TERRASSFIX

- 3 in 1 systeem.
- Reinigt, ontkleurt en bleekt.
- Eenvoudig in gebruik.
- Het hout weer als nieuw.

DEMIDEKK TERRASSFIX

- *Nettoyant 3 en 1.*
- *Décrasse, dégrise et dilate.*
- *Facile à utiliser.*
- *Rénover des vieux bois.*

Op www.norwaycoatings.nl vindt u meer gedetailleerde productinformatie en tips hoe u het beste resultaat kunt bereiken met ons productassortiment.
Sur notre site www.norwaycoatings.be vous trouverez des informations et des conseils pour obtenir les meilleurs résultats avec nos produits.



OFFICIAL IMPORTER OF JOTUN DECORATIVE PAINTS

Norway Coatings B.V.
info@norwaycoatings.nl
www.norwaycoatings.nl
Tel: +31 (0)88-450 5400

Norway Coatings BE/FR

Tel: +32 (0)35 009 181 (NL)
Tel: +32 (0)35 009 182 (FR)

Verkooppunt / Distributeur